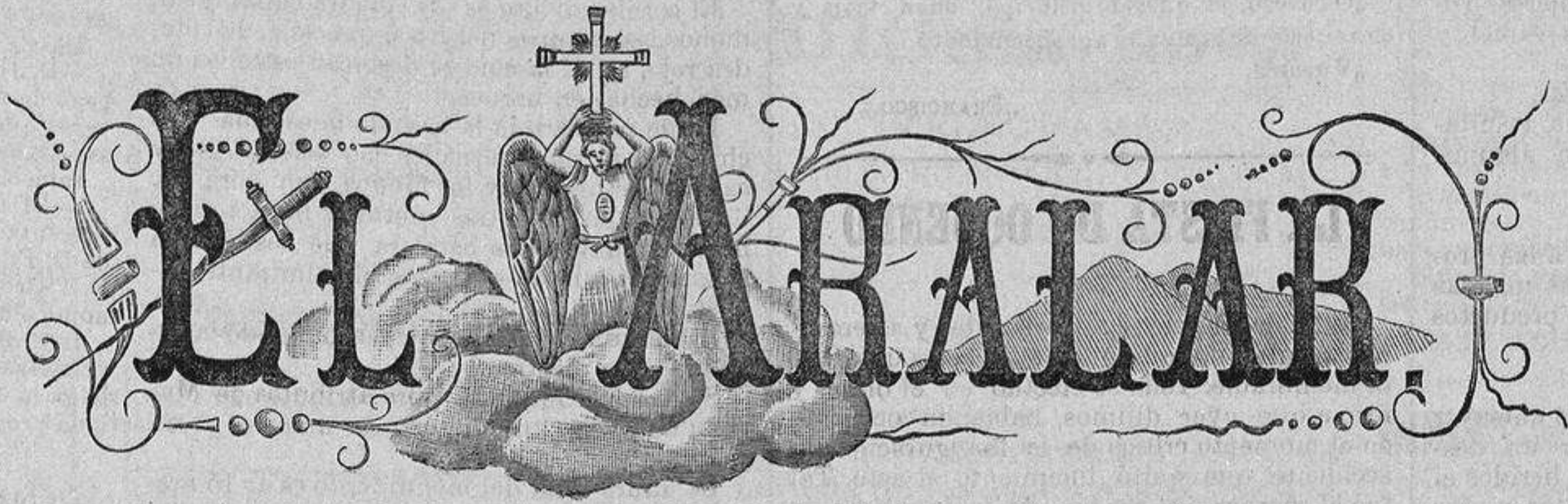


PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

Pamplona, un mes.. 1,25 ptas.
Fuera, trimestre.. 4 id.
Ultramar, semestre 15 id.
Extranjero, id.. 23 id.

Número suelto.. 5 céntimos.
Id. atrasado. 15 id.

PAGO ADELANTADO



DIARIO CATÓLICO-FUERISTA

ANUNCIOS

En 1.ª plana . 1 peseta línea
En 3.ª id. . 0,10 id. id.
En 4.ª id. como esquelas, comunicados y reclamos, a precios convencionales.

Redacción y Administración

ESTAFETA 31

Los poderes de hecho

Y LOS DE DERECHO

(Continuación.)

“A estos argumentos oponían los adversarios que San Pablo, indudablemente, al hablar de los poderes existentes, se refería á los poderes legítimos, y que proponer otra interpretación á sus palabras, equivalía á ultrajar el sentido comun, deshonrar la religion, escandalizar á los débiles y suministrar ocasion de que sacasen provecho los incrédulos.

„Los sentimientos del género humano se lastimaban con la doctrina de que, apenas á un rey, por evidente que su título fuera, por prudente y honrada que fuera su administración, le hacían víctima de sus asechanzas los traidores, todos sus súbditos quedaban compelidos á desertar sus banderas y pasarse á los enemigos.

„En todos tiempos y naciones, el hombre político que constantemente se inclinaba al lado del más fuerte, era objeto del desprecio. Este nuevo torysmo era peor, mil veces, que el wighismo. Romper los lazos de fidelidad, porque el monarca era un tirano, constituía, sin duda, gran pecado, pero podía cohonestarse con nombres y pretextos especiosos y un hombre dotado de valor y generosidad, poco instruido de la verdad divina y menos protegido por la gracia divina, fácilmente podía caer en él (1); pero romper los lazos de fidelidad únicamente porque el soberano fué vencido, no tan sólo era perverso, sino por encima innoble. Pudiera jamás un incrédulo dirigir mayor insulto á las divinas Escrituras que afirmar que ellas prescriben á los cristianos, bajo el título de deber sagrado, un acto que la razon natural enseñó á los paganos á mirar como el grado extremo de la bajeza? En las Escrituras constaba la historia de un rey de Israel lanzado de su palacio por un hijo sin entrañas y obligado á huir más allá del Jordán. David tenía el derecho, como Jacobo; Absalon la posesion, como Guillermo. Ninguna persona versada en los Sagrados Libros se atrevería á sostener que la conducta de Shimei era digna de imitacion y que Barguilai, fiel á su amo fugitivo, resistía las órdenes de Dios y se condenaba por ello. Ningun verdadero hijo de la Iglesia afirmaría seriamente que un hombre que fué realista decidido hasta la batalla de Naseby, y se pasó entonces á la causa del Parlamento, y cuando el Parlamento fué objeto de depuraciones, se convirtió en servidor obsequioso del Parlamento Rabadilla, y cuando al Rabadilla lo echaron se mostró fiel vasallo del lord-Protector, merezca el respeto de los hombres verdaderamente cristianos, en vez del viejo y leal caballero que guardó fidelidad á Carlos I prisionero y á Carlos II desterrado, y prefirió

arriesgar sus bienes, su libertad, su vida, antes que reconocer con hechos ó palabras, la autoridad de los Gobiernos intrusos que, durante los años de borrasca, se apoderaron de un Gobierno que legítimamente no les pertenecía.

„Qué diferencia mediaba entre aquel caso y el actual? Que Cromwell hubiese disfrutado de tanto, y aun de mayor poder efectivo, que no Guillermo, nadie lo ponía en duda. Que el poder de Guillermo, como el de Cromwell, fuese de origen ilegítimo, ninguno de los que mantenían la doctrina de la no resistencia lo podía rechazar. Cómo, pues, cualquiera de esos ministros anglicanos podría, á la vez, negar que se debiese obediencia á Cromwell y afirmar que se habia de obedecer á Guillermo? No merecería el nombre de caridad, sino el de debilidad, la suposicion de que semejante inconsecuencia estaba exenta de mala fe. Los que resolvieron someterse á la disposicion del Parlamento, harian mejor en hablar francamente y decir lo que todo el mundo sabia; que trataban, puramente, de sacar á flote sus beneficios. El motivo, sin duda, era poderoso. Un pastor, esposo y padre, veía, naturalmente, con terror cómo se iban aproximando el 1.º de Agosto y el 1.º de Febrero; pero no obraría con mayor cordura si tenia muy presente que hay dos dias aún más terribles que el dia de la suspension y el dia de la deposicion, y además de eso inevitables, como son los dias de la muerte y del juicio?”

Hasta aquí el resumen de las razones aducidas por los partidarios y los adversarios del juramento. Ahora oigamos las reflexiones que esta polémica sugiere á lord Macaulay.

“En realidad, la teoría de gobierno largo tiempo enseñada por el clero (anglicano) era tan absurda, que únicamente podía dar de sí absurdos. Ya prestase ó rechazase el juramento, el clérigo defensor de esa teoría estaba igualmente incapacitado de explicar racionalmente su conducta. Si prestaba juramento, para justificarse habia de emitir máximas contra las cuales se sublevaría instintivamente todo corazón honrado, afirmando que Cristo habia prescrito á su Iglesia que desertase de la buena causa en cuanto dejara de prosperar y prestase ayuda al crimen victorioso contra la virtud afligida. Pero por grande que fuese la fuerza de las objeciones que esa doctrina provocara, las objeciones contra la doctrina adversa eran, si cabe, más incontestables todavía. Según ésta, las naciones cristianas perpetuamente habian de vivir en estado de esclavitud ó en estado de anarquía... Mientras una cierta persona, diferente de las demás por el puro caso fortuito del nacimiento, estuviere sobre el trono, aunque fuese un Nerón, no debia de haber sublevacion contra ella. Al contrario, cuando cualquiera otra persona ocupase el trono, aunque fuese un Alfredo, la obediencia estaba vedada. Poco importaba el grado de frenesí y per-

versidad á donde llegase la administración de la dinastía provista de su título hereditario; poco importaban la virtud y la prudencia del gobierno hijo de un trastorno político: ningun limite de tiempo podia alegarse contra el derecho de la familia expulsada. El lapso de los años, el lapso de los siglos no operaba ningun cambio. Hasta el fin del mundo no les quedaba á los cristianos otro arbitrio que atemperar su conducta política á la genealogía de su caudillo. Llegarian el año 1800, el año 1900; acaso principios que derivarian su título del voto de la Convencion revolucionaria de 1688 que transfirió la corona á Guillermo y Maria, reinarian pacífica y prósperamente entonces sobre Inglaterra. No importa; siempre serian usurpadores, y si durante el siglo veinte ó el veintiuno, alguna persona estuviere en situacion de acreditar mejor derecho á la corona por la herencia de sangre, habria que obedecer á su intimacion, so pena de condenarse eternamente.”

(Se continuará.)

CRONICA RELIGIOSA

En la antigua iglesia de San Lorenzo, en Verona, que hace tiempo está restaurándose, se ha descubierto en el testero de un altar una magnífica pintura al fresco representando á la Virgen y al Redentor, y se remonta al año 1401, pues se atribuye á Pisanello.

También se ha descubierto en la misma iglesia otra preciosísima pintura de Nicolo Giolfino, y que se calcula de inestimable valor.

Con asistencia de numeroso público se descubrió el domingo la bonita lápida que en los muros del convento de San Estéban, de Salamanca, recuerda la intervencion principalísima que el ilustre Prelado Padre Deza, de la exclarecida Orden de Predicadores, tuvo en el descubrimiento del Nuevo Mundo.

Ante la comitiva oficial leyó una bien escrita Memoria el Prior del convento R. Padre Cordech, y un erudito discurso el concejal salmantino D. Enrique Estéban. La música de Calatrava interpretó el hermoso *Himno á Colon*.

El señor Obispo de Salamanca se ha adherido al Congreso científico internacional de Bruselas.

Los Obispos de Málaga, Cádiz, Córdoba y Avila y los Arzobispos de Sevilla y Granada asistirán á las fiestas que en Ronda se celebrarán con motivo de la beatificacion del Apóstol de Andalucía, fray Diego José de Cádiz, de quien tantos recuerdos existen en aquella capital.

La catedral de Londres

A la breve noticia que sobre este grandioso proyecto hemos dado, podemos añadir los siguientes interesantes detalles:

Sumas importantísimas y grandes suscripciones llueven, por decirlo así, de todas partes. El cardenal Vaughan ha comisionado al reputado arquitecto eclesiástico J. F. Bentley, á quien se debe la direccion de algunos de los templos más bellos de dicha capital, del dibujo y planos del nuevo edificio, que promete ser una verdadera maravilla de arte y riqueza, donde se celebrarán los solemnes cultos de nuestra hermosa Religion con pompa hasta aquí desconocida desde la época de la Refor-

ma. Bentley proyecta construir una iglesia basilica como las que existen en Roma, Jerusalem, Constantinopla, Ravena y Florencia, para lo cual el sábio arquitecto se propone visitar una por una las mencionadas ciudades antes de terminar por completo sus planos y dibujos, que lleva muy adelantados.

La iglesia tendrá 350 pies de largo por 170 de ancho y 100 de altura (estas son las medidas interiores), y el techo formará inmensa bóveda. Se calcula que en el edificio habrá holgadamente cabida para 10.000 personas, y anejo á la iglesia habrá un salon de lectura donde puedan sentarse 2.000. En el interior del templo los decorados serán del mayor lujo y riqueza. El valor del terreno ha subido hoy á 300.000 libras; los gastos del templo se calculan en unas 250.000.

Un católico, que desea guardar el más riguroso incógnito, segun la reserva con que ha sido remitido su donativo, ha hecho entregar al Cardenal Vaughan la suma de 20.000 libras. Se atribuye este espléndido rasgo al duque de Norfolk, jefe del partido católico en Inglaterra.

Extranjero

Italia en Marruecos

Ha llamado mucho la atencion la brusca salida para Fez del encargado de negocios de Italia, Sr. Gentile.

Si bien se dice que su viaje tiene por principal objeto reclamaciones del orden financiero, relacionadas con la construccion de una fragata encargada por el difunto sultan á un astillero italiano, sin embargo causa alguna sorpresa el hecho de que el Sr. Gentile elija para realizar este acto el momento preciso en que es más apurada la situacion del erario marroquí, y ofrece mayores inconvenientes, en decir del propio sultan, la presencia de europeos en la capital del imperio.

Por lo mismo, se supone que algun otro fin tendrá el repentino viaje del representante de Italia.

Francia en Andorra

El Gobierno francés con pretexto de epidemia imaginaria, ha prohibido la entrada en su territorio del ganado lanar procedente de Andorra, achacándose esta medida á represalias por la actitud digna del Obispo de Urgel en los asuntos de aquella minúscula república.

El cólera

El cónsul de Marsella telegrafía diciendo que el sábado se registraron cuatro defunciones del cólera, dos el domingo y el lunes cuatro.

En tratamiento hay dieciseis enfermos.

Expedicion en proyecto

Paris 11 (6,5 m., recibido 11 n.)—El periódico *La Petite République* afirma que el Gobierno francés está resuelto á realizar en la isla de Madagascar una expedicion con fuerzas militares de importancia, en el caso de que fracasara la mision recientemente encomendada al Sr. Lemyre de Villers cerca de la reina Ranavalo Manjaka III.

Dos brigadas de infantería, con la dotacion correspondiente de artillería de campaña, al mando del general Borguis Desbordes, serian las destinadas para dicha expedicion.

Del interior

Una carta de Avila recibida por un importante hombre público de Madrid asegura que el señor Sagasta limitará la crisis al señor Pasquin.

La crisis se hará tan pronto como llegue la corte á Madrid.

El señor Pasquin irá al apostadero de Filipinas.

A consecuencia del proceso que se instruye con motivo del robo cometido en el almacén de la Tabacalera se han verificados cinco nue-

(1) No se olvide que los controversistas eran todos partidarios de la absoluta obediencia pasiva, propia de la llamada Iglesia anglicana.

vas detenciones, dos de ellas de mujeres. Todos los detenidos ingresaron en la cárcel y quedaron incomunicados.

Existen varias e importantes pistas. En las casas de los detenidos, que resultaron pájaros de cuenta, se hallaron algunos sellos.

El Gobierno español ha otorgado a las prodedencias de los Estados Unidos las mismas concesiones que estos otorguen a los productos de las Antillas.

Entre Aranjuez y Ocaña ocurrió anteayer un descarrilamiento, motivado por un desprendimiento de tierras, resultando heridos el maquinista, el fogonero, el conductor y dos viajeros (una señora y un niño).

Ha nevado bastante en las sierras de Navacerrada y Guadarrama.

El día 5 del próximo Octubre se empezará a cumplir la reciente disposicion relativa al establecimiento de un nuevo servicio mensual de vapores-correos entre Santander y Puerto Rico.

Los buques saldrán el día 5 de cada mes y harán escala en Vigo.

Se ha firmado el ascenso de 79 tenientes de infanteria a capitanes.

MANIFIESTO DEL GENERAL BORBON

Ya que hemos dado noticia de las pretensiones del general Borbon a la corona de Francia, parécenos oportuno completarla reproduciendo un manifiesto que en forma de carta dirigida al príncipe de Valori publican los periódicos franceses. Dice así:

"San Sebastian 1.º Setiembre 1894.

„Mi querido príncipe:

„Al nombraros mi representante en Francia, afirmo nuevamente mis derechos.

„El que durante treinta años ha combatido por el derecho y la justicia, quien ha defendido con su pluma y con su elocuencia la legitimidad siempre que fué preciso, da mayor brillo a la mia poniéndose a su servicio.

„Regresad á Francia, mi querido príncipe, para llevar la buena nueva.

„Es buena, porque si no soy, como todos aquellos a cuya felicidad quiero consagrar mi vida, más que un simple mortal, como hijo de sesenta reyes, soy un príncipe; este es el eje alrededor del cual ha girado durante doce siglos la grandeza de la Francia, la seguridad, la integridad de la patria francesa.

„Los legitimistas se condolan de no tener un pretendiente legítimo al trono: yo lo soy.

„Si han seguido á mi angusto primo D. Carlos cuando no predecía el trono, consecuentes consigo mismos, fieles á su honor, redoblarán su celo hoy que el derecho se encarna, no en una hipótesis, sino en un hecho real y vivo.

„El mismo dilema que mi primo Carlos ha defendido noblemente durante el interregno real, puede aplicarse hoy á Francia.

„O el derecho tradicional ó la república.

„Cuanto á vos, querido príncipe, vuestra voz continuará como antes, así lo espero, elevándose vibrante, pero cortés.

„Continuad saludando á vuestros adversarios antes de combatirlos. En un siglo en que los reyes van camino del destierro, los proscriptos reales se deben á la conservacion de sus cruces y de sus espadas.

2 Folletin de EL ARALAR

SAN JUAN DE LUZ

(RECUERDOS DE UNA EXCURSION)

A manera de atalaya Para defender la playa Contra los riesgos del mar (1).

Y por último pasamos el puente internacional, tirado sobre el Bidasoa, rio muy rico en salmones y que divide á España de Francia, pero que no divide al país vasco-francés del vasco-español, pues ambos pueblos son hermanos por ser hijos de una misma madre y por tener idénticas costumbres. Aquí nosotros tenemos el sacrosanto árbol de Guernica, simbolo de nuestras libertades, y los vascos franceses tienen su árbol en Ustaritz. A la sombra de estos dos árboles viviremos, y éstos no perecerán hasta que perezca el pueblo euskalduna; y si muriesen, los hijos de la Euskal-Erría estamos obligados á derramar hasta la última gota de nuestra sangre por ver erguidos estos dos robles seculares.

Llegamos á Hendaya, y tenemos cam-

(1) Nuñez de Arce—El Vértigo.

„Os deseo, mi querido príncipe, buen viaje y os reitero mi profundo agradecimiento.

„Vuestro,

„FRANCISCO.

LA FIESTA DE OQUENDO

Se ha celebrado con brillantez y solemnidad resultando cada uno de los actos una fiesta memorable. Todo se efectuó en el orden y forma que ayer dijimos, habiendo ocurrido en el momento crítico de la inauguracion un accidente que quitó lucimiento al acto. Tal fué el romperse el cordon de la envoltura de la estatua, al tirar de él la reina para descubririrla; lo cual hizo preciso que un obrero subiese á descubrirla.

Como ayer anunciamos, damos á continuacion breve noticia del personaje en cuyo honor se celebró la fiesta, y del monumento erigido á su memoria.

El héroe

El almirante D. Antonio de Oquendo nació en 1577, en su casa de «Manteo», situada en la falda del monte Ullia, sobre la playa de la Zurriola. Era hijo de D. Miguel Oquendo, almirante tambien, citado con encomio por don Alvaro de Bazan al referir los combates de las Azores.

La relacion de sus gloriosos hechos llenaria un libro. Los corsarios ingleses que asolaban nuestra litoral, y los almirantes holandeses á quienes venció, fueron testigos de su heróico valor. La Marmora, Pernambuco y Las Dunas evocarán siempre en los españoles recuerdos de inmarcesibles laureles y de gloriosos dias para nuestra patria.

El marino insigne cuyas espaldas jamás vió el enemigo, el de la capitana invencible en los abordajes, dobló la rodilla y rezó sobre cubierta al pasar por Lezo, cuando regresó á España victorioso.

El día 7 de Junio de 1640 expiró en la Coruña, hablando de combatir por la patria momentos antes de entregar su alma á Dios y en medio de la fiebre que acabó con su preciosa existencia.

Tuvo las más elevadas virtudes del carácter español de aquella época: fué valiente, religioso, sufrido en la adversidad, modesto en el triunfo. Lo que más admira en él es la constancia y el heroísmo ante la fortuna contraria.

Hasta en su muerte dió pruebas de aquella estóica fortaleza de ánimo, tan acreditada en los hechos memoriales de su vida.

Próximo á su fin, pidió á los médicos que, cuando ya no hubiera esperanzas, le permitieran beber un vaso de agua fría para calmar la sed de la calentura. Cuando se lo presentaron, miró un breve espacio de tiempo y lo vertió, para ofrecer á Dios aquella mortificacion en descargo de sus pecados.

Los restos mortales yacen en el convento de religiosas Bernardas de Villafranca, á pocos kilómetros de San Sebastian.

El monumento

Sobre una escalinata de tres gradas va un plinto de piedra caliza de Motrico, de color azul, que sostiene el pedestal. El zócalo es de piedra roja de Ereño, de forma poligonal, con cuatro pilastras angulares, en cuyos frentes se ven los escudos en bronce de España, Guipúzcoa, San Sebastian y Oquendo. En las caras del zócalo hay bajo-relieves representando hechos gloriosos del almirante contra los holandeses, y trofeos navales.

El tronco es achafanado con pilastras de piedra azul y adornos. En los fondos, de piedra roja, hay dos nichos con figuras de mármol de Carrara, que representan la Guerra y la Marina.

bio de tren. Parémonos y digamos algo del santuario de Guadalupe, pues nos hemos olvidado de ello. Ya hemos indicado más arriba la devocion que inspira el Santo Cristo de Lezo á la gente marinera de San Sebastian, Pasages y Fuenterrabia. No es menor la que inspira la Virgen de Guadalupe á los pescadores de esta última ciudad. Parece que se halla situado su santuario en el alto Jaizguibel para velar por los marineros, y para servir de atalaya y cogellos bajo su proteccion, cuando en lucha con los elementos desencadenados, caen rendidos por la falta de fuerzas, y desaparecen en el fondo del mar.

No es este el único santuario que se halle situado en alto, y del cual se domine la mar; pues hay otros varios en Guipúzcoa, como la iglesia de Iciar, que no inspira menos devocion que la de Guadalupe. Los marineros de Deva, Motrico y Zumaya, se acojen bajo su manto de la misma manera que los de San Sebastian, Pasages y Fuenterrabia se acojen bajo la proteccion de la de Guadalupe.

Pero ¡alto! no dejemos volar demasiado á la loca de la casa, y digamos algo del trayecto comprendido entre Hendaya y San Juan del Luz.

II

¡Pero qué diremos! Nuestra pluma no

El corniamiento es de piedra caliza azul, menos las metopas del friso, que son de piedra roja, sobre la cual se destacan estrellas de mar, hechas en bronce.

Es de piedra roja la base de la estatua. Los chafanes se ven adornados con mascarones y cabezas de bronce, y los fondos con coronas. La estatua mide tres metros y llega á cinco hasta la punta de la bandera que sostiene en la mano izquierda el invencible almirante donostiarra.

La actitud es de combate, empuñando la espada con la diestra.

Se destaca Oquendo sobre atributos de Marina: un ancla, una marona de amarre y un cañon.

La altura total del monumento es de 15 metros. El coste se eleva próximamente á 22.000 duros.

Oquendo mira al mar, teatro de sus triunfos y de sus glorias, y á «Manteo», la casa donde nació.

El escultor, D. Marcial Aguirre, ha cumplido á conciencia. El monumento viene á acrecentar su reputacion artística.

Sabido es que la estatua que se inaugura es una reproduccion de carton bronce, por haberse estropeado la original al tiempo de la fundicion y no quererse aplazar el acto inaugural.

CURIOSIDADES

Guillermo II y Bismarck

Para recuerdo perdurable del restablecimiento de las buenas relaciones entre el emperador de Alemania y el príncipe de Bismarck, la fabrica de moneda de Berlin acaba de acuñar 5.000 thalers de reconciliacion.

El anverso presenta el busto del emperador, con uniforme de general, con estas palabras: Guillermo II, Emperador aleman, rey de Prusia.

En el reverso se ve el busto del exchanciller con uniforme de coracero, descubierto, con estas otras palabras: Otto, príncipe de Bismarck, duque de Lanembourg.

En el canto se lee esta frase: Thaler de recuerdo.

Dichas piezas no se podrán en circulacion; sólo se distribuirán entre particulares.

El olor del petróleo

Para quitar al petróleo su olor característico y desagradable, recomienla el semanario Inventions nouvelles, la receta siguiente:

„Se añade al petróleo cloruro de cal en la proporcion de 100 gramos por cada cuatro litros de petróleo y un poco de ácido clorhídrico y se agita fuertemente para que el cloro producido se reparta completamente en el líquido. Se trasvasa en seguida á otro recipiente conteniendo cal viva, y se agita de nuevo para que la cal haga desaparecer todas las huellas del cloro. Se deja reposar, y el petróleo queda sin olor de ninguna clase.

AYUNTAMIENTO DE PAMPLONA

Sesion del 13 de Setiembre de 1894

Dió principio, bajo la presidencia del Sr. Garcia Tuñon, con la lectura del acta de la anterior, que fué aprobada. Tambien lo fueron las cuentas y libramientos.

Instancias

D. Juan Fernandez, solicita se le incluya en el empadronamiento de esta capital. Como se pide en las condiciones de la ley. —D. Genaro Martin, solicita una certificación

encuentra palabras para describir el hermoso paisaje que íbamos recorriendo. Bien podria exclamar con la duquesa de Angulema: „Ceci, bien connu, est un paradis que tout le monde se disputera. (1).

Allá el proceloso Cantábrico que cual verde pradera se extendia hasta el infinito; blancas velas que parecian humildes ovejas paciendo, se distinguian sobre él; las olas venian á dar un beso, digámoslo así, á las rocas que en la costa se veian, sobresaliendo entre estas las llamadas Les deux coeurs que cual dos cetáceos que asoman su corpulencia sobre la superficie de las aguas, se alzaban gigantescas, desafiando los fururos de la tempestad. Allá en el horizonte se divisaban de trecho en trecho, columnas de humo dando á entender que algunos vapores cruzaban las aguas para llegar á su destino. Al Oriente se distinguia la linea azulada que indicaba la costa francesa y adelantándose como centinela avanzado se veia muy confusamente el cabo Breton entre Bayona y Burdeos.

No es menos hermoso paisaje el que descubrimos por la parte terrestre; verdes praderas; lindas colinas; viejos caserios regidos por la venerable figura del anciano echeko-jauna, cuyos cabellos pare-

(1) Dasconaguerra.—Le golfe de Gascogne. —Pág. 178.

de posesion de una finca á favor de D. Francisco Aldava y Huarte.

Désele lo que constare y fuere de dar. —D. Joaquin Irizarra, solicita se le releve del pago de siete pesetas por cada una de las tres vacas que han muerto de enfermedad contagiosa, sin haberle permitido aprovechar las pieles. Informe la comision de Hacienda. —El depositario D. José María Baquedano presenta las cuentas de las fundaciones benéficas de D. Francisco Garzarón, D.ª María Irurita y D. Pedro Echalar, correspondientes al año económico de 1893 94.

Informe la comision de Gobierno sobre las dos primeras, y si encuentra conforme la tercera, haga la distribucion en la forma que la fundacion previene.

Informes

De la comision de Fomento. —Dando cuenta al Excmo. Ayuntamiento de una instancia presentada por D. Prudencio de Jorge, en la que solicita se le adjudique una parcela de terreno de 1.ª clase en el Ensanche, pagándola al precio de 2.ª, y sometiendo á la consideracion de la Corporacion la conveniencia del estudio de hacer una nueva demarcacion ó evaluacion, ó ambas cosas, respecto de los solares que restan por vender.

No habiendo quedado en la sala de sesiones número suficiente de señores concejales, por haberse ausentado algunos durante la discusion de este asunto, quedó aplazada su resolucion, y se levantó la sesion.

LA PROVINCIA

Los periódicos de Tudela dan noticia de haber sido demandado ante los Tribunales, el Ayuntamiento de aquella ciudad por no haber satisfecho á su debido tiempo al señor Galdeano el primer plazo de los 12.000 duros que este señor le prestó.

En Tudela ha llovido copiosamente, por lo cual se muestran contentos los agricultores, pues esa lluvia beneficia á las viñas y sobre todo á los olivares en los que era mucho el fruto que se caía efecto de la sequia.

La reina ha regalado á Sarasate una magnífica sortija de oro con esmeraldas y brillantes, como recuerdo del concierto que nuestro ilustre paisano dió en el Palacio de Miramar.

Los exámenes de ingreso ó de instruccion primaria, tendrán lugar en el Instituto de esta capital los dias 24, 26, 28 y 30 del corriente mes, á las cuatro de la tarde.

Los que aspiren á sufrir dicho exámen, habrán de extender la correspondiente instancia, que se les proporcionará impresa en la Secretaría del mismo Establecimiento y tendrán que presentar la partida de nacimiento, expedida por la oficina del Registro civil.

Vacantes.

En Lodosa el cargo de secretario municipal dotado con mil pesetas anuales.

En Santacara la plaza de médico-cirujano titular dotada con 750 pesetas anuales por la asistencia á las familias pobres.

Segun dicen de Tudela, hay allí 10.000 decalitros de vino tinto de 14 á 16º que se cederían de 0,75 á 1 peseta decalímetro. El trigo se vende de 4 á 4,50 pesetas robo, cebada á 2,25 avena á 2,50, uva Miguel de Arco y moscatel de 0,60 á 0,75.

Comunican de Tafalla que la cosecha de cereales ha sido buena y que hay grandes existencias así de trigo como de vino, aguardiente y uva.

Los precios corrientes son estos: trigo 4,50 á

cen de nieve por su blancura, y que rodeado por sus traviosos nietezuelos cuenta en las noches de invierno los hazañas de los héroes euskaldunas, y les enseña esos cantos populares que enaltecen el valor y arrojo de los hijos de Euskaria. ¡Vida santa y patriarcal la que hacen estos venerables ancianos! Alejados del mundo, permanecen ocultos en sus viejos caserios, en las casas donde nacieron, conservando en su pureza las antiguas tradiciones del país euskalduna. No conocen más lengua que la preciosa vascongada, porque se han alejado del contacto con gentes extrañas al país.

Allí se distingue el lindo pueblo de Urrugne cuyas casas se ven agrupadas junto á la iglesia, cual tímidos polluelos que se guarecen bajo las alas de la gallina. De los vecinos caserios sale gente, y los caminos que conducen al pueblo se ven llenos de personas de todas clases y edades, que bajan á rendir culto á Dios, y á practicar el precepto divino, que manda oír Misa los dias festivos y abstenerse de todo trabajo servil; y los vascongados tan celosos de cumplir sus deberes, no desatienden este mandamiento sino que lo practican de tal manera que á los extraños al país les causa admiracion. En el traje es donde principalmente se ve la inclinacion de los vascongados á

4,75 pesetas robo, cebada 2,50, avena 2,25, vino tinto 1,10 a 1,75 pesetas cántaro y blanco 4. Los precios se sostienen firmes.

El número de expositores navarros que concurren a la exposición escolar de Vitoria, es 21.

Parece que durante la noche del martes al miércoles fué volada con dinamita en Fitero la presa del río Llana, de la cual se toma el agua para regar campos de Tudela, Cintruénigo y Corella.

En Cadreita, según dice un periódico, se han producido en los últimos días fuertes colisiones entre vecinos de dicho pueblo, haciendo disparos de arma de fuego a consecuencia de haberse unido muchos de los colonos con objeto de no pagar sus rentas al propietario señor duque de Sesto, que, según ellos, no es legalmente dueño.

Parece que en algunas viñas de Puente la Reina ha causado el mildew considerables daños.

En dicha villa se cotiza el trigo a 5,50 pesetas robo, cebada 2,50, avena 2,20, habas 3,75 y vino tinto de 1,25 a 2,50 pesetas cántaro.

Hoy se inoculará la vacuna gratuitamente a todas las personas que lo deseen, en la planta baja de la Casa Consistorial a las tres en punto de la tarde.

En Donamaria se verificará el día 30 del mes corriente subasta para vender en un solo lote la leña de haya suficiente a elaborar 22.000 cargas de carbon.

El representante de la Tabacalera en esta provincia anuncia subasta para contratar a partir de 1.º de Enero próximo los servicios de arrastres de bultos de tabaco en Pamplona, Los-arcos, Peralta, Tudela y Tafalla.

Aunque teníamos dispuestas dos novelas muy a propósito para la sección de folletín, nuestro propósito de dar preferencia a todo lo que se relacione con la historia, modo de ser y costumbres del pueblo euskaro, nos ha movido a aplazar aquellas novelas hasta después de insertar en dicha sección el trabajo que hemos comenzado a publicar.

Es interesante y ameno y ha sido escrito expresamente para EL ARALAR por el escritor vasco D. Bonifacio de Echegaray.

Creemos que nuestros suscriptores han de leer con gusto este trabajo.

Nos ha sorprendido lo que los lectores venían al final de las siguientes líneas que cortamos de la sección telegráfica de *El Noticiero Bilbaino*:

«El Sr. Aguilera tardará una semana en ultimar la combinación de gobernadores, la cual será extensa.

Antes se verificará una pequeña combinación, la cual comprenderá Pamplona y Toledo.—M.»

No habiendo en la cárcel del partido de Tudela sitio donde colocar a todos los individuos detenidos en Villafranca, se ha pensado en utilizar provisionalmente para cárcel la torre de Monreal.

Los concejos de Iruñeta y Viguria, han acordado no celebrar este año sus respectivas fiestas cívicas, en vista del daño sufrido por las tormentas.

Está próximo a terminarse el trozo de carretera de Zubiri a las inmediaciones de Burguete, habiendo recorrido ya este trayecto el director de caminos de la provincia con un pequeño carruaje.

Según noticias de San Sebastian, la regente ha obsequiado al pianista Sr. Larregla con una botonadura de oro adornada con esmeraldas y varios zafiros azules y al violinista don Clemente Ibaguren con un alfiler de corbata que contiene un brillante y cuatro perlas.

En las primeras horas de la tarde de ayer falleció el conocido ex-industrial y propietario de esta ciudad D. José Garicano.

Damos el pésame a la familia del finado, cuya alma tenga Dios en la gloria.

Precio del oro.

Buenos Aires 12.—Servicio especial de la Agencia Fabra.—Precio del oro en el día de ayer, 334.

Servicio militar para el día 14

Parada.—Cantabria.
Jefe de día.—D. Luis Aynat, Coronel de Numancia.

Hospital y provisiones.—Cantabria 6.º capitán.

Reconocimiento de piense Numancia.—Otro. Vigilancia.—Los cuerpos de la guarnición.

Traje.—De diario.

Imaginería de Jefe de día.—D. Francisco Guerra, Teniente coronel de Cantabria.

Casa Pension San José para estudiantes de carrera.—Plaza de la Villa núm. 1, Madrid.—Inspectores, vigilancia extremada, profesores para repasar las lecciones antes de ir a la Universidad ó Academias.—Educación religiosa, boletines quincenales a los padres conteniendo la conducta y aprovechamiento de los jóvenes, buen trato, precio módico.—Pidánsese Reglamentos al Administrador.

Todo por Jesus

ó vi s fáciles del divino amor, por el R. P. Fábber. Un tomo encuadrado en pasta entera, 5 pesetas.

Sección religiosa

La Exaltacion de la Santa Cruz

Cosroas, rey de los persas, envalentonado por las muchas victorias que había ganado contra los cristianos en los últimos tiempos del imperio de Focas, habiendo ocupado el Asia y el Egipto, pasó a Jerusalén, y se llevó el precioso madero de la santa Cruz del templo donde le había colocado la emperatriz Santa Elena.

Heraclio, que sucedió a Focas en el imperio de Oriente, cansado ya de tantas guerras envió a pedir la paz al orgulloso persa que se negó a concederla, a no ser que Heraclio y todos sus vasallos admitiesen la dura condición de renunciar a Jesucristo y adorar al sol, único Dios de los persas.

Horrorizado el emperador cristiano al escuchar tan infame proposición, juró delante de sus oficiales que jamás admitiría la paz a costa de tan impio sacrificio y que estaba resuelto a derramar hasta la última gota de su sangre en justa venganza del ultraje que a Cristo se le hacía.

Horrorizado el emperador cristiano al escuchar tan infame proposición, juró delante de sus oficiales que jamás admitiría la paz a costa de tan impio sacrificio y que estaba resuelto a derramar hasta la última gota de su sangre en justa venganza del ultraje que a Cristo se le hacía.

Todos se ofrecieron a seguirle, y habiendo reunido un buen ejército, se puso a la cabeza y marchó contra el soberbio persa. Avistáronse los dos ejércitos, y en el momento de dar principio a la batalla, tomó Heraclio un crucifijo en las manos, y recorriendo las filas, exhortó a sus soldados, diciendo: *Hijos, tened buen ánimo, peleamos por la honra de este divino Señor, y cada uno de nosotros vencerá a mil de los contrarios.* En efecto, acometieron los dos ejércitos, y aunque el de los persas era superior en número, fué vencido, y Cosroas se salvó por la fuga; pero cayó en manos de su hijo mayor Sisroes, que resentido de él porque le había privado del trono, haciendo proclamar a su hijo segundo, mandó darle muerte a saetazos por espacio de cinco días. Sisroes hizo paces con Heraclio, y convino en entregar el precioso madero de la Cruz, que su padre había robado de Jerusalén.

Restituido el sagrado tesoro, determinó el emperador llevarle por sí mismo al monte Calvario. Vestido de púrpura y adornado de las insignias imperiales cargó la Cruz sobre sus hombros, y al llegar a la puerta de la ciudad que conduce al santo monte, se vió detenido por una fuerza invisible, sin poder dar un paso adelante. A vista de este prodigio le dijo el Patriarca: *Mirad, señor, que esa púrpura y corona imperial, son menos conformes con el traje pobre y humilde que Jesucristo llevaba cuando pasó por esta puerta para ir al Calvario cargado con esta misma Cruz que vos llevais.* Entoces el emperador dejó las galas imperiales, se vistió una humilde túnica, y con la cabeza descubierta y los pies descalzos, prosiguió sin dificultad el camino hasta el Calvario, donde se volvió a colocar el santo madero en el mismo lugar de donde estorces años antes lo había robado el rey persa.

Aunque ya se celebraba desde el imperio de Constantino esta solemnidad con el nombre de la exaltación de la santa Cruz, con este nuevo suceso se renovó la piedad de los fieles en la celebración de esta fiesta, que es una de las más concurridas en Jerusalén por el gran número de peregrinos que cada año suben a venerar el sagrado madero, instrumento de nuestra redención. Tuvo lugar este memorable acontecimiento el 14 de Setiembre del año 629.

Viernes.—Santos Cornelio, papa y mártir, Cereal, soldado, y Salustia, su mujer, Crescencio, niño, Materno y Juan Crisóstomo, obispos.

En San Saturnino.—Cuarenta Horas.—A las cinco y media de la tarde se expondrá S. D. M., quedando expuesto hasta las siete y media que se hará la Reserva y Rosario.

En San Nicolás.—Funcion de la Hermandad de Chocolateros.—A las diez de la mañana se cantará Tercia, durante la cual habrá Misa rezada. A continuación, expuesto el Santísimo, se celebrará Misa solemn con sermón que predicará D. Antonio Gonzalez. Concluida la Misa, se hará la Reserva.

APOSTOLADO DE LA ORACION

ORACION COTIDIANA PARA ESTE MES.

¡Oh Jesús mío! por medio del Corazón inmaculado de María Santísima os ofrezco las oraciones, obras y trabajos del presente día, para reparar las ofensas que se os hacen, y por las demás intenciones de vuestro Sagrado Corazón.

Os las ofrezco en especial, para que las iglesias de Oriente tan amadas de nuestro Corazón Sagrado, unidas a la Cátedra de Pedro, formen un solo rebaño con un solo Pastor.

PROPÓSITO.

Rogar a Dios y dar alguna limosna por la union de nuestros hermanos de Oriente a la Iglesia Romana.

Ultima hora

TELEGRAMAS

(DE NUESTRO SERVICIO PARTICULAR)

Como siempre

Madrid 13 (10 n.)

El Sr. Sagasta ha dejado para otro día su viaje por temor a la baja temperatura.

En una conversacion sobre la marcha de los asuntos políticos don Práxedes ha revelado el mayor optimismo y ha anunciado que el Gobierno prepara proyectos trascendentales especialmente en el orden económico.

Madrid 13 (11 n.)

Veremos qué resulta

En los centros oficiales se desmiente el rumor que ha corrido de haber ocurrido en Melilla sucesos no agradables debidos a la actitud de las kábilas contraria a la demarcación de límites.

El temporal

En Valencia han quedado destruidas por el temporal de estos días las cosechas de arroz y pasa.

La intensidad del temporal va disminuyendo.

Madrid 13 (11,50 n.)

Situacion del Papa

Se confirman por nuevos indicios las sospechas de que en Roma existe un complot anarquista cuyo objeto es atentar contra el Papa.

Con tal motivo se redobra la vigilancia en el Vaticano.

Blasco rectificado

Se asegura que en la carta de Blasco publicada por el *Figaro* de Paris no se da noticia exacta de lo que la reina regente manifestó a dicho corresponsal acerca de su actitud respecto a las pretensiones del general Borbon sobre la corona de Francia.

Habla Cánovas

Conversando sobre el estado de los asuntos políticos de España, el Sr. Cánovas del Castillo ha manifestado creencia de que habrá cambio de Gobierno luego de regresar la corte a Madrid.

¿Ocurre algo?

A pesar de lo que comunico en otro telegrama el Gobierno ha dispuesto que marche a Melilla el señor Ojeda, para enterarse é informarle sobre la actitud de las kábilas.

Madrid 14 (1,35 m.)

Un motin

En Salamanca se ha amotinado el pueblo por haber suspendido el gobernador una corrida de toros.

En vista del mal cariz que la cosa presentaba, se estimó prudente autorizar la celebración de la corrida.

Ha llegado a Madrid el Sr. Capdepon.

ANUNCIOS

Aviso

Desde el día 15 del presente queda abierta en el nuevo Colegio de las Escuelas Pías de esta capital la inscripción para alumnos internos, medio-pensionistas y encomendados de 1.ª y 2.ª enseñanza.

Salchichon

legítimo de Vich, jamon gallego, atun en escabeche y vinos de Jerez de las marcas más acreditadas.

El tan justamente acreditado Coñac Garnier.

ULTRAMARINOS de SEGUNDO RODRIGUEZ

Mayor 12.—Pamplona.

Véase el anuncio de cuarta plana.

No más pianos viejos para alquileres

En el acreditado CENTRO DE MÚSICA los hay nuevos á precios de usados.

Gran surtido de pianos españoles, franceses y alemanes, pagaderos en tres años.

Armoniums, violines, contrabajos, guitarras, bandurrias y toda clase de instrumentos para banda y orquesta.

Música, papel pautado, cuerdas y demás accesorios para todos los instrumentos.

ESTANISLAO LUNA, *Constitucion 39.*

OBRAS DE SEBASTIAN KNEIPP

PÁRROCO DE WÖRISHOFEN.

Método de Hidroterapia ó mi cura por el agua. Version española por D. F. G. de Ayuso. Encuadrado en tela, 5,50 pesetas.

Cómo habeis de vivir. Avisos y consejos para sanos y enfermos ó reglas para vivir conforme a la sana razon y curar las enfermedades según los preceptos de la naturaleza. Version española por D. F. G. de Ayuso. Encuadrado en tela, 5,50 pesetas.

Manual práctico y razonado del sistema hidroterápico de Kneipp, por N. Neuens, Párroco de Bivange. Version española de D. Gustavo Gili y Boig. Precio, 3 pesetas.

Se venden en la Administracion de este diario.

Papeles de aparadores

Se venden a 1,25 pesetas el ciento y 20 céntimos la docena en la Administracion de este periódico.

L. Dutor,

CIRUJANO-DENTISTA

Siempre garantiza la perfecta pronunciacion y masticacion con sus dentaduras artificiales.

8, PLAZA DEL CASTILLO, 8

Coleccion de cánticos

que contiene el Rosario de la Aurora, Salve Regina, Credo y Gloria en latin para la Misa, himnos y letrillas al Santísimo Sacramento, Corazon de Jesus y María Santísima, salmos de Vísperas y responsos.

Se vende a 20 céntimos de peseta en la Administracion de este periódico. Comprando diez ejemplares a 15 céntimos cada uno.

EN EL ALMACEN DE CAMAS

LA PERLA INDUSTRIAL

se remiten gratis modelos de camas y cunas a quien los solicite.

Cómodas, mesillas, sillas, surtido de espejos desde 8 reales en adelante.

Mercaderes, 23, junto a la Lotería del señor Rodríguez.

El Sacerdote santo

ó sean consejos y medios de adquirir y perfeccionarse en la santidad sacerdotal, por el Abate H. Dubois, Canónigo honorario, autor de la "Práctica de celo eclesiástico," y de la "Práctica del Cristianismo."

Se vende en la Administracion de este periódico a 4'50 pesetas encuadrado en pasta entera.

OBRAS LITÚRGICAS

Se ha recibido en la Administracion de este periódico una buena remesa, editadas en los acreditados establecimientos de Ratisbona, Tournay y Malinas.

MISALES, diversas encuadernaciones, desde 40 a 60 pesetas.

BREVIARIOS en cuatro tomos, desde 25 hasta 60 pesetas. En dos tomos, a 25 pesetas. De viaje, a 13 y 20 pesetas.

DIURNOS, de 5 a 8 pesetas.

RITUALES, varios tamaños, de 5 a 14 pesetas.

SEMANILLAS para las octavas de Navidad, Epifanía, Semana Santa, Pentecostés, Corpus, y Todos los Santos.

Oficio votivo, Oficio de difuntos, Libro de difuntos y Vade mecum.

Frontuario y Manual litúrgico (Solans).

La Prevision

PRIMERA COMPAÑIA ESPAÑOLA

dedicada exclusivamente a

SEGUROS SOBRE LA VIDA A PRIMA FIJA

DOMICILIADA EN BARCELONA,

Capital social 5.000.000 de pesetas.

Inspector y Comisionado especial en Navarra

SEBASTIAN GASTEARENA Y EGÚZQUIZA,

Plaza del Castillo 5, 3.º—Pamplona

ACABA DE PUBLICARSE

SIN DIOS, SIN PAN Y SIN HONRA

Opusculo de propaganda popular contra el liberalismo, por D. Fernando Garcia Escribano, Canónigo por oposicion de la Catedral de Plasencia.

Véndese en esta Administracion al precio de 20 céntimos de peseta. Por correo, cinco céntimos más.

IMPRENTA DE ERICE Y GARCÍA

Estafeta 31.

PASTILLAS PARA LA TOS

DEL DR. KLEIN

AUTOR DE LAS PASTILLAS NIELK

Remedio seguro para calmar toda clase de tos, por rebefde y crónica que sea, ya provenga de simples resfriados ó catarros, ya de bronquitis, tisis, coqueluche, etc. No contienen opio ni morfina.

ANEMIA PASTILLAS FOSFATADAS DR. KLEIN
 ESPECIALIDADES DEL MISMO AUTOR
 DEBILIDAD, CONSUNCIÓN, RAQUITISMO, ESCRÓFULA, &c.

ASMA LICOR ANTIASTMÁTICO DEL DR. KLEIN
 CATARRO, SOFOCACIÓN, DIFICULTAD DE RESPIRAR
 Y GOTAS CALMANTES DEL DR. KLEIN
 El LICOR cura radicalmente la enfermedad; las GOTAS calman de momento el ataque.

VENTA.—D. Abundio Irisarri, Zapaterías 36.—Dr. Valencia, Bolserías 15.—
 Dr. Mercader, Curia 2.—D. Felipe Irurita, S. Nicolás 18.—D. Joaquín Aguinaga,
 Zapatería 18.—D. M. Martínez, Chapitelá, 15.—Autor **Dr. KLEIN**, Escudi-
 llers 82, Barcelona.

Ejercicio de perfeccion y virtudes cristianas
 por el V. P. Alonso Rodríguez, de la Compañía de Je-
 sús. Nueva edición ajustada á la que en 1615 salió en
 Sevilla revisada de nuevo por el mismo autor.
 Seis tomos en 8.º, encuadernados en tafleté, 9 pese-
 tas. Encuadernados en tres volúmenes, 8,25 pesetas.

ULTRAMARINOS

DE

SEGUNDO RODRIGUEZ

Mayor, 12 PAMPLONA Mayor, 12

Surtido este Establecimiento de las casas más acreditadas de España y del Ex-
 tranjero, ofrece al público los artículos siguientes:

- AZUCARES pilon, cuadradillo, refino, Cárdenas y terciados.
- ALMIDONES Remy, Olinda y otras marcas.
- ACEITES de Aragon y Andalucía.
- ARROCES de Valencia y Carolina.
- BACALAO de Escocia, Islandia, Noruega y otras clases.
- BUJÍAS lisas, huecas y rayadas de varios pesos.
- CAFES Caracolillo, Puerto-Rico, colonial y Limousin.
- CHOCOLATES con regalo y sin él de varias clases y precios.
- CANELAS en rama y molida y ESPECIALS de todas clases.
- CONSERVAS vegetales de todas clases.
- de salmón, langosta, calamares y otros pescados
- FRUTAS SECAS.—Ciruelas, higos, pasas y orejones.
- GALLETAS marías, ambrosias y otras muchas clases.
- JABONES de Haro, Tudela, San Sebastian y Zaragoza.
- LEGUMBRES.—Alubia de Leon, Vera y provinciana.
- Garbanzo de Castilla de varias clases.
- PURES de garbanzo, de habas y otras legumbres.
- SEMOLAS.—Macarrou, fideo y pastas menudas.
- SOPAS.—Juliana, perlas, Sagú y otras clases.
- SALCHICHONES legítimos de Vich.
- QUESOS de Roncal, Valcarlos, bola y Gruyere.
- ROM y COÑAC de las marcas más acreditadas.
- VINOS de las mejores bodegas de Jerez.

— rancios, garantizados para la celebracion, de la acreditada casa de don
 José Francés, de Oascante.

LOS MEJORES CHOCOLATES CON REGALOS

COPIAS OLEOGRAFICAS

de cuadros de los más afamados pintores
 premiados en varios concursos y exposiciones

- Sagrado Corazon de Jesús**, por el P. Morell, de la Compañía de Je-
 Jesús, tamaño 92 por 64 centímetros. Precio, 7 pesetas.
- Sagrado Corazon de María**, por el P. Morell, tamaño 92 por 64 cen-
 tímteros. Precio, 7 pesetas.
- San José**, por Murillo, tamaño 88 por 60. Precio, 5 pesetas.
- Purísima Concepcion**, por Murillo, tamaño 89 por 62 centímetros.
 Precio, 5 pesetas.
- La Sagrada Familia**, por Rafael, tamaño 90 por 64. Precio, 5 pesetas.
- Jesús ante Pilatos** y su sentencia. Mide 109 por 74 centímetros y se
 vende á 7 pesetas.
- Nuestra Señora del Carmen**, con San Simon Stock y Santa Teresa
 de Jesus, tamaño 99 por 70 centímetros. Precio, 5 pesetas.

Se venden en la Administracion de este periódico, Estafeta 31.

PLIEGOS DE ESTAMPAS

que contienen de 50 á 200 y más cromos cada uno. Se venden á una pe-
 seta en la Administracion de este periódico.

Píisima devocion

a María Santísima para conseguir la gracia de
 una buena muerte, por el Seráfico Doctor San
 Buenaventura. Se han recibido ejemplares en
 latin, de una esmerada edicion de Roma. Se ven-
 de á 55 céntimos de peseta en la Administracion
 de este periódico.

Atriles para misales

Se venden á 5 pesetas en la Administracion de
 este periódico.

LA VERDADERA

Medalla electro-magnética Carolus

Las personas que deseen adquirir la medalla
 indicada, podrán hacerlo por igual precio que en
 Barcelona, en la Administracion de este periódico.
 Su precio, 5 pesetas.

LA CATALANA

Seguros contra incendios á prima fija.

Esta gran Compañía que tiene asegura-
 dos ciento dos edificios á la Excelenteísi-
 ma Diputacion de Navarra y además par-
 ticipacion en los seguros del Palacio, Ins-
 tituto, Hospital y Casa de Maternidad y
 de Expositos, única en su clase sostenida
 con fondos españoles, con su capital social
 íntegro y fuertes reservas para hacer fren-
 te al pago instantáneo de los siniestros,
 se dedica tan sólo y exclusivamente al
 seguro contra incendios, á cuyo ramo des-
 tina, por consecuencia, todos sus fondos.
 Comisionado principal en Navarra, Se-
 bastian Gastearena y Egúzquiza.

F. Castillo 5, 3.º, PAMPLONA

VISITAS AL SANTÍSIMO, Á LA VÍRGEN Y Á SAN JOSÉ

Hay varias clases que se venden á 4, 5, 6 y 10 reales, y en letra gorda
 á 6, 8, 10, 12 y 25 reales.
 Los pedidos á la Administracion de este periódico.

ADVERTENCIA IMPORTANTE
 Esta casa garantiza sus pesos y medidas
 y la buena calidad de sus artículos.

ANO CRISTIANO Ó EJERCICIOS DEVOTOS

PARA TODOS LOS DIAS DEL AÑO

Escrito en francés por el P. Juan Croiset de la Compañía de Jesús, y traducido al castellano por el P. José Fran-
 cisco de Isla de la misma Compañía. Adicionado con las vidas de los Santos y festividades que celebra la Iglesia de
 España. Última y completa edicion, esmeradamente corregida y nuevamente adicionada con el Martirologio romano
 íntegro, los Santos recién aprobados, y un índice alfabético de los nombres de todos los Santos que pueden imponer-
 se á los bautizados.
 Esta obra contiene en los doce tomos primeros las vidas de los Santos de que reza la Iglesia; y en los demás se
 encuentran explicadas las dominicas del año y dias de Cuaresma. Es obra muy instructiva y piadosa. San Francis-
 co de Sales decia, que la diferencia que vemos de la música puesta en nota á la cantada, es la que va del Evangelio
 á la vida de los Santos; pues que en la vida de los Santos se ve el Evangelio práctico.
 Consta la obra de diez y seis tomos en 8.º mayor y se vende en la Administracion de este pe-
 riódico á 40 pesetas encuadernada en tafleté.

OBRAS

DE LA

LIBRERÍA RELIGIOSA DE BARCELONA

Siempre hay existencia, á los mismos precios de
 venta que señala el catalogo de dicha casa, de las
 siguientes:

	Pesetas
Estudios filosóficos sobre el cristianismo 3 tom.	9
Fabiola: por el Cardenal Wissemann, en tela . . .	2,25
Las horas serias de un jóven	1,25
Llave de oro ó serie de reflexiones que para abrir el corazon cerrado de los pecadores ofre- ce a los confesores nuevos el P. Claret	1,75
Manual de piedad, en relieve	1,50
La devocion al S. C. de Jesús, por Croiset, 2 t.	3
Introduccion á la vida devota, por S. F.º Sales.	1,50
Guia de pecadores, por el P. Granada, 2 tomos.	3
Combate espiritual, por el P. Escupoli, 2 tom.	3
Entretenimientos espirituales de San Francisco.	2,50
Historia universal de la Iglesia (Alzog) 4 tom.	11
Id. eclesiástica de España (Lafuente) 4 tom.	11
Coleccion de pláticas dominicales (Claret) 7 tom.	15,75
Ejercicios de San Ignacio d. Loyola (Claret). . .	1,75
Id. id. id. (Ibargüengoitia) 2 t.	3
Curso de ejercicios espirituales por el P. Gual .	1,75
Diferencia entre lo temporal y lo eterno	2,50
Manual de meditaciones, por el P. Villacastin .	1,15
El Directorio ascético (Scaramelli) compendiado	2,50
El espíritu de San Francisco de Sales	2,50
Quadrupani, documentos para tranquilidad de las almas timoratas	1
Camino recto y seguro para llegar al cielo. . . .	1,25
El mismo, aumentado con la Semana Santa . . .	1,50
Las Glorias de María, por S. A. M.º de Ligorio .	2,25
Ejercicio de perfeccion y virtudes cristianas, 3 t.	8,25
De la imitacion de Cristo (Kempis) relieve . . .	1,50
Visitas al Smo. Sacramento, á María Santísima y á San José, para todos los dias	1
Meditaciones para señoritas, en relieve.	1,50
Un mes consagrado á María.	1,15
Tratado de la tribulacion por el P. Rivadeneira.	1,50
Tratadito sobre las pequeñas virtudes.	0,30

La curación del

DOLOR DE MUELAS

y la hermosura de la

BOCA

se logran siempre con el uso de la

MENTHOLINA DENTÍFRICA

que prepara el Dr. Andreu, de Barcelona, á base de quina cali-
 sayá y menthol del Japón.
 Con el uso de la MENTHOLINA se consigue siempre calmar
 el dolor de muelas, emblanquecer y fortalecer la dentadura, aro-
 matizar el aliento y dar vigor á las encías, evitando así la caries y
 la oscilación de los dientes.
 Su olor y sabor son tan exquisitos y agradables, que deja la
 boca fresca y aromatizada por mucho tiempo.
 La MENTHOLINA en polvo, usada con el slíxir
 aumenta la blancura y belleza de los dientes
 Pídanse en todas las farmacias, droguerías
 y perfumerías.

BIZKAYA POR SU INDEPENDENCIA

POR

Arana eta Goiri'tarr Sabin

Este libro que con el título de "Glorias pátrias," se divide en cuatro capítulos:
 Arrigorriaga, Gordexola, Otxandiano y Mungia, contiene tambien varias notas, y
 se vende á una peseta en la Administracion de este periódico.